Επίσημη Εφημερίδα
της Ευρωπαϊκής Ένωσης

EL
Σειρά L

2024/2585

1.10.2024

ΑΠΟΦΑΣΗ (ΕΕ) 2024/2585 ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 24 Σεπτεμβρίου 2024

για τη θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης στο πλαίσιο της ειδικής επιτροπής για τον συντονισμό της κοινωνικής ασφάλισης που συστάθηκε με τη συμφωνία εμπορίου και συνεργασίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας, αφενός, και του Ηνωμένου Βασιλείου της Μεγάλης Βρετανίας και της Βόρειας Ιρλανδίας, αφετέρου, σχετικά με την τροποποίηση των παραρτημάτων του πρωτοκόλλου σχετικά με τον συντονισμό της κοινωνικής ασφάλισης

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, και ιδίως το άρθρο 48, σε συνδυασμό με το άρθρο 218 παράγραφος 9,

Έχοντας υπόψη την πρόταση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

(1) Η συμφωνία εμπορίου και συνεργασίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας, αφενός, και του Ηνωμένου Βασιλείου της Μεγάλης Βρετανίας και της Βόρειας Ιρλανδίας, αφετέρου ([1]) («συμφωνία εμπορίου και συνεργασίας»), συνάφθηκε από την Ένωση με την απόφαση (ΕΕ) 2021/689 του Συμβουλίου ([2]) και άρχισε να ισχύει την 1η Μαΐου 2021, ενώ εφαρμόζεται προσωρινά από την 1η Ιανουαρίου 2021.

(2) Δυνάμει του άρθρου 778 παράγραφος 1 της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας, τα πρωτόκολλα και τα παραρτήματα της εν λόγω συμφωνίας αποτελούν αναπόσπαστο μέρος αυτής. Σύμφωνα με το άρθρο 783 παράγραφος 3 της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας, από την ημερομηνία από την οποία η εν λόγω συμφωνία τέθηκε σε προσωρινή εφαρμογή, οι αναφορές στην ημερομηνία έναρξης ισχύος της νοούνται ως αναφορές στην ημερομηνία από την οποία εφαρμοζόταν προσωρινά.

(3) Το άρθρο 8 παράγραφος 4 στοιχείο γ) της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας εξουσιοδοτεί την ειδική επιτροπή συντονισμού της κοινωνικής ασφάλισης, η οποία συστάθηκε με το άρθρο 8 παράγραφος 1 στοιχείο ιστ) της εν λόγω συμφωνίας, να εκδίδει αποφάσεις («ειδική επιτροπή»), συμπεριλαμβανομένων τροποποιήσεων, και συστάσεις που αφορούν όλα τα θέματα που προβλέπονται στην εν λόγω συμφωνία. Σύμφωνα με το άρθρο SSC.68 του πρωτοκόλλου για τον συντονισμό της κοινωνικής ασφάλισης της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας («πρωτόκολλο»), η ειδική επιτροπή μπορεί να τροποποιεί τα παραρτήματα και τα προσαρτήματα του πρωτοκόλλου. Σύμφωνα με το άρθρο 10 παράγραφος 1 της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας, οι αποφάσεις που εκδίδονται από την ειδική επιτροπή είναι δεσμευτικές για τα μέρη.

(4) Τα παραρτήματα SSC-1, SSC-3, SSC-4, SSC-5 και SSC-6 του πρωτοκόλλου, στον βαθμό που αντικατοπτρίζουν την εθνική νομοθεσία των κρατών μελών και του Ηνωμένου Βασιλείου, πρέπει να επικαιροποιηθούν, για να ληφθούν υπόψη οι αλλαγές στην εθνική νομοθεσία και να αντανακλούν ορισμένες επιλογές των κρατών μελών ή του Ηνωμένου Βασιλείου κατά την εφαρμογή του εν λόγω πρωτοκόλλου.

(5) Είναι σκόπιμο να καθοριστεί η θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ένωσης στο πλαίσιο της ειδικής επιτροπής όσον αφορά την τροποποίηση των παραρτημάτων SSC-1, SSC-3, SSC-4, SSC-5 και SSC-6 του πρωτοκόλλου, δεδομένου ότι η προς έκδοση απόφαση θα είναι δεσμευτική για την Ένωση,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

Η θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης στο πλαίσιο της ειδικής επιτροπής συντονισμού της κοινωνικής ασφάλισης που έχει συσταθεί δυνάμει του άρθρου 8 παράγραφος 1 στοιχείο ιστ) της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας καθορίζεται στο σχέδιο απόφασης της ειδικής επιτροπής, που επισυνάπτεται στην παρούσα απόφαση.

([1]) ΕΕ L 149 της 30.4.2021, σ. 10.

([2]) Απόφαση (ΕΕ) 2021/689 του Συμβουλίου, της 29ης Απριλίου 2021, για τη σύναψη, εξ ονόματος της Ένωσης, της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας, αφενός, και του Ηνωμένου Βασιλείου της Μεγάλης Βρετανίας και της Βόρειας Ιρλανδίας, αφετέρου, και της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και του Ηνωμένου Βασιλείου της Μεγάλης Βρετανίας και της Βόρειας Ιρλανδίας σχετικά με διαδικασίες ασφαλείας για την ανταλλαγή και την προστασία διαβαθμισμένων πληροφοριών (ΕΕ L 149 της 30.4.2021, σ. 2).

Άρθρο 2

Η παρούσα απόφαση αρχίζει να ισχύει την ημερομηνία έκδοσής της.

Βρυξέλλες, 24 Σεπτεμβρίου 2024.

Για το Συμβούλιο

Ο Πρόεδρος

BÓKA J.

ΣΧΕΔΙΟ

ΑΠΟΦΑΣΗ ΑΡΙΘ. …/2024 ΤΗΣ ΕΙΔΙΚΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΓΙΑ ΤΟΝ ΣΥΝΤΟΝΙΣΜΟ ΤΩΝ ΣΥΣΤΗΜΑΤΩΝ ΚΟΙΝΩΝΙΚΗΣ ΑΣΦΑΛΙΣΗΣ ΠΟΥ ΘΕΣΠΙΖΕΤΑΙ ΜΕ ΤΟ ΑΡΘΡΟ 8 ΠΑΡΑΓΡΑΦΟΣ 1 ΣΤΟΙΧΕΙΟ ΙΣΤ) ΤΗΣ ΣΥΜΦΩΝΙΑΣ ΕΜΠΟΡΙΟΥ ΚΑΙ ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑΣ ΜΕΤΑΞΥ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ ΚΑΙ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΚΟΙΝΟΤΗΤΑΣ ΑΤΟΜΙΚΗΣ ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ, ΑΦΕΝΟΣ, ΚΑΙ ΤΟΥ ΗΝΩΜΕΝΟΥ ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ ΤΗΣ ΜΕΓΑΛΗΣ ΒΡΕΤΑΝΙΑΣ ΚΑΙ ΤΗΣ ΒΟΡΕΙΟΥ ΙΡΛΑΝΔΙΑΣ, ΑΦΕΤΕΡΟΥ,

της …

όσον αφορά την τροποποίηση ορισμένων παραρτημάτων του πρωτοκόλλου σχετικά με τον συντονισμό της κοινωνικής ασφάλισης

Η ΕΙΔΙΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΣΥΝΤΟΝΙΣΜΟΥ ΤΗΣ ΚΟΙΝΩΝΙΚΗΣ ΑΣΦΑΛΙΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη συμφωνία εμπορίου και συνεργασίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας, αφενός, και του Ηνωμένου Βασιλείου της Μεγάλης Βρετανίας και της Βόρειας Ιρλανδίας, αφετέρου ([1]) («συμφωνία εμπορίου και συνεργασίας»), και ιδίως το άρθρο SSC.68 του πρωτοκόλλου της σχετικά με τον συντονισμό της κοινωνικής ασφάλισης,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

(1) Σύμφωνα με το άρθρο SSC.68 του πρωτοκόλλου σχετικά με τον συντονισμό της κοινωνικής ασφάλισης της συμφωνίας εμπορίου και συνεργασίας («πρωτόκολλο»), η ειδική επιτροπή για τον συντονισμό της κοινωνικής ασφάλισης («ειδική επιτροπή») μπορεί να τροποποιεί τα παραρτήματα και τα προσαρτήματα του πρωτοκόλλου.

(2) Τα παραρτήματα SSC-1, SSC-3, SSC-4, SSC-5 και SSC-6 του πρωτοκόλλου, στον βαθμό που αντικατοπτρίζουν την εθνική νομοθεσία των κρατών μελών και του Ηνωμένου Βασιλείου, πρέπει να επικαιροποιηθούν, για να ληφθούν υπόψη οι αλλαγές στην εθνική νομοθεσία και να αντανακλούν ορισμένες επιλογές των κρατών μελών ή του Ηνωμένου Βασιλείου κατά την εφαρμογή του πρωτοκόλλου.

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

Το παράρτημα SSC-1 του πρωτοκόλλου τροποποιείται ως εξής:

1) Το μέρος 1 τροποποιείται ως εξής:

α) στο σημείο «i) ΗΝΩΜΕΝΟ ΒΑΣΙΛΕΙΟ», προστίθενται τα ακόλουθα στοιχεία:

«ι) Παροχή για παιδική αναπηρία, συνιστώσα κινητικότητας [κανονισμοί για την παροχή αναπηρικής συνδρομής προς παιδιά και νέους (The Disability Assistance for Children and Young People) (Σκωτία) του 2021 (SSI 2021/174)]

ια) Επίδομα αναπηρίας ενηλίκων, συνιστώσα κινητικότητας [κανονισμοί για την παροχή αναπηρικής συνδρομής για άτομα σε ηλικία εργασίας (The Disability Assistance for Working Age People) (Σκωτία) του 2022 (SSI 2022/54)]»·

β) το σημείο «ii) ΚΡΑΤΗ ΜΕΛΗ», τροποποιείται ως εξής:

i) στο υποτμήμα με τίτλο «ΓΕΡΜΑΝΙΑ», το στοιχείο β) αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«β) Παροχές προς τους πολίτες, βασικές παροχές για άτομα που αναζητούν εργασία σύμφωνα με τον τόμο II του κοινωνικού κώδικα [Leistungen zur Sicherung des Lebensunterhalts der Grundsicherung für Arbeitssuchende (Bürgergeld) nach dem Zweiten Buch Sozialgesetzbuch (SGB II)]»·

ii) «το υποτμήμα με τίτλο «ΠΟΡΤΟΓΑΛΙΑ», τροποποιείται ως εξής:

— το στοιχείο β) αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«β) Σύνταξη χηρείας μη ανταποδοτικού χαρακτήρα (κανονιστικό διάταγμα αριθ. 52/81 της 11ης Νοεμβρίου 1981 και κανονιστικό διάταγμα αριθ. 92/82 της 30ής Νοεμβρίου 1982)»·

— προστίθεται το ακόλουθο στοιχείο:

«δ) Βασική συνιστώσα και συμπλήρωμα του κοινωνικού επιδόματος ένταξης (νομοθετικό διάταγμα αριθ. 126-Α/2017 της 6ης Οκτωβρίου 2017, τροποποιημένο)»·

([1]) ΕΕ L 149 της 30.4.2021, σ. 10.

2) το μέρος 2 τροποποιείται ως εξής:

α) στο σημείο «i) ΗΝΩΜΕΝΟ ΒΑΣΙΛΕΙΟ», προστίθενται τα ακόλουθα στοιχεία:

«η) Επίδομα στήριξης φροντιστή [κανονισμοί για τη χορήγηση βοήθειας στους φροντιστές (Carer Support Payment) (Σκωτία) του 2023 (SSI 2023/302)]

θ) Παροχή για παιδική αναπηρία, στοιχείο φροντίδας [κανονισμοί για την παροχή αναπηρικής συνδρομής προς παιδιά και νέους The Disability Assistance for Children and Young People (Σκωτία) του 2021 (SSI 2021/174)]

ι) Επίδομα αναπηρίας ενηλίκων, συνιστώσα καθημερινής διαβίωσης [κανονισμοί για την παροχή αναπηρικής συνδρομής για άτομα σε ηλικία εργασίας (The Disability Assistance for Working Age People (Σκωτία) του 2022 (SSI 2022/54)]»·

β) το σημείο «ii) ΚΡΑΤΗ ΜΕΛΗ», τροποποιείται ως εξής:

i) δεν αφορά το ελληνικό κείμενο·

ii) το υποτμήμα με τίτλο «ΚΡΟΑΤΙΑ» τροποποιείται ως εξής:

— το στοιχείο α) αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«α) Νόμος για την κοινωνική πρόνοια (Zakon o socijalnoj skrbi):

— εγγυημένη ελάχιστη παροχή (zajamčena minimalna naknada)·

— στεγαστικό επίδομα (naknada za troškove stanovanja)·

— αρωγή στους ευάλωτους καταναλωτές ενέργειας (naknada za ugroženog kupca energenata)·

— αρωγή υπό μορφή εφάπαξ καταβολής (jednokratna naknada)·

— επίδομα προσωπικών αναγκών (naknada za osobne potrebe)·

— επίδομα σπουδών πλήρους φοίτησης (naknada za redovito studiranje)·

— πληρωμή εξόδων φοίτησης σε οικοτροφείο (plaćanje troškova smještaja u učeničkom domu)·

— επίδομα προσωπικής αναπηρίας (osobna invalidnina)·

— επίδομα για την παροχή βοήθειας και φροντίδας (doplatak za pomoć i njegu)·

— ιδιότητα του γονέα-φροντιστή ή φροντιστή (status roditelja njegovatelja ili status njegovatelja)»·

— προστίθενται τα ακόλουθα στοιχεία:

«αα) Νόμος για το επίδομα ένταξης (Zakon o inkluzivnom dodatku):

— επίδομα ένταξης ατόμων με αναπηρία (inkluzivni dodatak)·

αβ) Νόμος για την αγορά εργασίας (Zakon o tržištu rada):

— οικονομική συνδρομή σε ανέργους με αναπηρία (novčana pomoć za nezaposlene osobe s invaliditetom) .»·

— το στοιχείο β) αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«β) Νόμος για την ανάδοχη φροντίδα (Zakon o udomiteljstvu):

— επίδομα αναδόχου (opskrbnina)·

— επίδομα ανάδοχης φροντίδας (naknada za rad udomitelja)»·

iii) το υποτμήμα με τίτλο «ΔΑΝΙΑ» τροποποιείται ως εξής:

— προστίθεται το ακόλουθο στοιχείο:

«-α) Ενοποιημένος νόμος για τα παιδιά (Barnets lov):

— Επιστροφή των αναγκαίων πρόσθετων δαπανών για τη συντήρηση, στο σπίτι, παιδιού ή νεαρού ατόμου ηλικίας κάτω των 18 ετών με σημαντική και μόνιμη σωματική ή διανοητική αναπηρία ή που ζει με σοβαρή, χρόνια ή μακροχρόνια πάθηση (Dækning af nødvendige merudgifter ved forsørgelse i hjemmet af et barn eller en ung under 18 år med betydelig og varigt nedsat fysisk eller psykisk funktionsevne eller indgribende kronisk eller langvarig lidelse)·

— Προσωπική και πρακτική βοήθεια και συνοδεία παιδιών με σημαντική και μόνιμη σωματική ή διανοητική αναπηρία (Personlig og praktisk hjælp og ledsagelse til børn med betydelig og varigt nedsat fysisk eller psykisk funktionsevne)·

— Αποζημίωση για απώλεια εισοδήματος σε άτομα που συντηρούν, στο σπίτι, παιδί ή νεαρό άτομο ηλικίας κάτω των 18 ετών με σημαντική και μόνιμη σωματική ή διανοητική αναπηρία ή που ζει με σοβαρή, χρόνια ή μακροχρόνια πάθηση (Dækning af tabt arbejdsfortjeneste til personer, der i hjemmet forsørger et barn eller en ung under 18 år med betydelig og varigt nedsat fysisk eller psykisk funktionsevne eller indgribende kronisk eller langvarig lidelse)»·

— τα στοιχεία α), β) και γ) αντικαθίστανται από το ακόλουθο κείμενο:

«α) Ενοποιημένος νόμος για τις κοινωνικές υπηρεσίες (Lov om social service):

— Προσωπική βοήθεια, προσοχή και φροντίδα ατόμων με σωματικές ή διανοητικές αναπηρίες ή ειδικά κοινωνικά προβλήματα (Personlig hjælp, omsorg og pleje til personer med nedsat fysisk eller psykisk funktionsevne eller særlige sociale problemer)·

— Συνοδεία ατόμων με ουσιαστική και μόνιμη σωματική ή διανοητική αναπηρία και πρόσωπο υποστήριξης και επαφής στη διάθεση π.χ. ατόμων με ειδικά κοινωνικά προβλήματα (Ledsagelse til voksne med betydelig og varigt nedsat fysisk eller psykisk funktionsevne og støtte- og kontaktperson til bl.a. personer med særlige sociale problemer)·

— Επιστροφή τυχόν αναγκαίων πρόσθετων δαπανών για την άσκηση καθημερινών δραστηριοτήτων σε ενήλικες με μόνιμη σωματική ή διανοητική αναπηρία (Dækning af nødvendige merudgifter ved den daglige livsførelse til voksne med varigt nedsat fysisk eller psykisk funktionsevne)·

— Τεχνικά βοηθήματα, βοήθεια για την αγορά διαρκών καταναλωτικών αγαθών και για το κόστος προσαρμογής των κατοικιών ατόμων με μόνιμη σωματική ή διανοητική αναπηρία (Hjælpemidler, støtte til køb af forbrugsgoder og hjælp til indretning af bolig for personer med varigt nedsat fysisk eller psykisk funktionsevne)·

— Απασχόληση για πρόσωπο που αποδεικνύει διασύνδεση με την αγορά εργασίας και επιθυμεί να φροντίσει στο σπίτι συνδεδεμένο πρόσωπο με σημαντική και μόνιμη σωματική ή διανοητική αναπηρία ή σοβαρή, χρόνια ή μακροχρόνια πάθηση, συμπεριλαμβανομένης της καταληκτικής (Ansættelse af en person med tilknytning til arbejdsmarkedet, der ønsker at passe nærtstående med betydelig og varigt nedsat fysisk eller psykisk funktionsevne eller indgribende kronisk eller langvarig, herunder uhelbredelig, lidelse i hjemmet)·

— Βοήθεια για την κάλυψη του κόστους νοσηλευτικών και παρόμοιων αναγκών (Hjælp til sygeplejeartikler og lign.)·

— Επίδομα συνεχούς φροντίδας για πρόσωπο που φροντίζει συνδεδεμένο πρόσωπο το οποίο επιθυμεί να πεθάνει στην οικία του (Plejevederlag til personer, som passer en nærtstående, der ønsker at dø i eget hjem)·

β) Ενοποιημένος νόμος σχετικά με την επιδότηση στέγασης (Lov om individuel boligstøtte):

— επιδότηση των δαπανών στέγασης σε συνεταιρισμούς ιδιωτικών κατοικιών κατάλληλων για άτομα με σοβαρή σωματική αναπηρία (Støtte til udgifter til bolig i private andelsboligforeninger, der er egnet for stærkt bevægelseshæmmede)·

γ) Ενοποιημένος νόμος για την κοινωνική στέγαση (Lov om social service):

— πρόσβαση ατόμων με αναπηρία σε διάφορα είδη στέγασης που διέπονται από τον νόμο (Adgang for handicappede til boligtyper omfattet af loven)·»

iv) το υποτμήμα με τίτλο «ΚΑΤΩ ΧΩΡΕΣ» αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«ΚΑΤΩ ΧΩΡΕΣ

Νόμος για την κρατική κοινωνική στήριξη του 2015 (Wet maatschappelijke ondersteuning, WMO), της 9ης Ιουλίου 2014 και νόμος για τους νέους του 2015 (Jeugdwet), της 18ης Φεβρουαρίου 2014»·

v) το υποτμήμα με τίτλο «ΠΟΡΤΟΓΑΛΙΑ» αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«ΠΟΡΤΟΓΑΛΙΑ

Κοινωνική ασφάλιση και διασφάλιση επαρκών πόρων:

α) Συμπλήρωμα για εξαρτώμενα μέλη: Νομοθετικό διάταγμα αριθ. 265/99 της 14ης Ιουλίου 1999, τροποποιημένο (complemento por dependência).

β) Συμπλήρωμα για εξαρτώμενα μέλη βάσει του συστήματος ειδικής προστασίας σε περίπτωση αναπηρίας: νόμος αριθ. 90/2009 της 31ης Αυγούστου 2009, τροποποιημένος (regime especial de proteção na invalidez).

Σύστημα κοινωνικής ασφάλισης και Εθνικό Σύστημα Υγείας:

γ) Εθνικό δίκτυο ολοκληρωμένης συνεχούς φροντίδας: νομοθετικό διάταγμα αριθ. 101/06 της 6ης Ιουνίου 2006, τροποποιημένο (rede nacional de cuidados continuados integrados).

δ) Ολοκληρωμένη συνεχής φροντίδα στον τομέα της ψυχικής υγείας: νομοθετικό διάταγμα αριθ. 8/2010 της 28ης Ιανουαρίου 2010 σχετικά με τη δημιουργία μονάδων και ομάδων για ολοκληρωμένη συνεχή φροντίδα στον τομέα της ψυχικής υγείας (unidades e equipas de cuidados continuados integrados de saúde mental).

ε) Παιδιατρική περίθαλψη (εθνικό δίκτυο ολοκληρωμένης συνεχούς φροντίδας): διάταγμα αριθ. 343/2015 της 12ης Οκτωβρίου 2015 σχετικά με τα πρότυπα που διέπουν τη νοσοκομειακή και εξωνοσοκομειακή παιδιατρική περίθαλψη στο πλαίσιο του εθνικού δικτύου μακροχρόνιας ολοκληρωμένης φροντίδας, τροποποιημένο (condições de instalação e funcionamento das unidades de internamento de cuidados integrados e de ambulatório pediátricas da Rede Nacional de Cuidados Continuados Integrados).

στ) Ανεπίσημος φροντιστής (επίδομα): Νόμος αριθ. 100/2019 της 6ης Σεπτεμβρίου 2019, σχετικά με το καθεστώς του ανεπίσημου φροντιστή, όπως τροποποιήθηκε με τον νόμο αριθ. 20/2024 της 8ης Φεβρουαρίου 2024, και το κανονιστικό διάταγμα αριθ. 1/2022 της 10ης Ιανουαρίου 2022 (Estatuto do cuidador informal).».

Άρθρο 2

Το παράρτημα SSC-3 του πρωτοκόλλου τροποποιείται ως εξής:

1) η «ΣΛΟΒΑΚΙΑ» παρεμβάλλεται μετά τη «ΡΟΥΜΑΝΙΑ»·

2) το «ΗΝΩΜΕΝΟ ΒΑΣΙΛΕΙΟ» παρεμβάλλεται μετά τη «ΣΟΥΗΔΙΑ».

Άρθρο 3

Το παράρτημα SSC-4 του πρωτοκόλλου τροποποιείται ως εξής:

1) στο μέρος 1, το σημείο με τίτλο «ΛΙΘΟΥΑΝΙΑ» αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«ΛΙΘΟΥΑΝΙΑ

Όλες οι αιτήσεις για συντάξεις χηρείας στο πλαίσιο της κοινωνικής ασφάλισης που υπολογίζονται σύμφωνα με το βασικό ποσό της σύνταξης χηρείας (νόμος για τις συντάξεις στο πλαίσιο της κοινωνικής ασφάλισης).»·

2) στο μέρος 2, το σημείο με τίτλο «ΠΟΡΤΟΓΑΛΙΑ» αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«ΠΟΡΤΟΓΑΛΙΑ

Συμπληρωματικές συντάξεις χορηγούνται βάσει του νομοθετικού διατάγματος αριθ. 26/2008 της 22ας Φεβρουαρίου 2008, όπως τροποποιήθηκε με το νομοθετικό διάταγμα αριθ. 9/2023 της 1ης Φεβρουαρίου 2023 (δημόσιο κεφαλαιοποιητικό σύστημα).».

Άρθρο 4

Στο παράρτημα SSC-5 του πρωτοκόλλου μέρος II, το σημείο με τίτλο «ΛΙΘΟΥΑΝΙΑ» αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο

«ΛΙΘΟΥΑΝΙΑ

α) Συντάξεις αναπηρίας της κοινωνικής ασφάλισης, που καταβάλλονται δυνάμει του νόμου για τις συντάξεις στο πλαίσιο της κοινωνικής ασφάλισης

β) Συντάξεις χηρείας και ορφανών στο πλαίσιο της κοινωνικής ασφάλισης, που υπολογίζονται με βάση τη σύνταξη αναπηρίας του θανόντος δυνάμει του νόμου για τις συντάξεις στο πλαίσιο κοινωνικής ασφάλισης».

Άρθρο 5

Το παράρτημα SSC-6 του πρωτοκόλλου τροποποιείται ως εξής:

1) στο σημείο με τίτλο «ΓΕΡΜΑΝΙΑ» προστίθεται η ακόλουθη παράγραφος:

«9. Στις περιπτώσεις που αναφέρονται στο άρθρο SSC.39, για τον προσδιορισμό του ύψους των παροχών αναπηρίας βάσει της γερμανικής νομοθεσίας, οι διατάξεις του κεφαλαίου 5 του πρωτοκόλλου εφαρμόζονται τηρουμένων των αναλογιών.»·

2) μετά το σημείο με τίτλο «ΙΡΛΑΝΔΙΑ» παρεμβάλλεται το ακόλουθο σημείο:

«ΛΟΥΞΕΜΒΟΥΡΓΟ

Στις περιπτώσεις που αναφέρονται στο άρθρο SSC.39, για τον προσδιορισμό του ύψους των παροχών αναπηρίας βάσει της νομοθεσίας του Λουξεμβούργου, οι διατάξεις του κεφαλαίου 5 του πρωτοκόλλου εφαρμόζονται τηρουμένων των αναλογιών.»·

3) το σημείο με τίτλο «ΜΑΛΤΑ» αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«ΜΑΛΤΑ

1. Ειδικές διατάξεις για δημοσίους υπαλλήλους

α) Αποκλειστικά και μόνο για τους σκοπούς της εφαρμογής των άρθρων SSC.43 και SSC.55 του παρόντος πρωτοκόλλου, μισθωτοί δυνάμει του νόμου για τις ένοπλες δυνάμεις της Μάλτας (κεφάλαιο 220 της νομοθεσίας της Μάλτας), του νόμου για την αστυνομία (κεφάλαιο 164 της νομοθεσίας της Μάλτας), του νόμου για τις φυλακές (κεφάλαιο 260 της νομοθεσίας της Μάλτας) και του νόμου για την πολιτική προστασία (κεφάλαιο 411 της νομοθεσίας της Μάλτας) θεωρούνται δημόσιοι υπάλληλοι.

β) Συντάξεις που καταβάλλονται δυνάμει των ανωτέρω νόμων και δυνάμει του διατάγματος για τις συντάξεις (κεφάλαιο 93 της νομοθεσίας της Μάλτας) θεωρούνται, αποκλειστικά για τους σκοπούς του άρθρου SSC.1 στοιχείο κθ) του παρόντος πρωτοκόλλου, “ειδικά συστήματα για δημόσιους υπαλλήλους”.

2. Στις περιπτώσεις που αναφέρονται στο άρθρο SSC.39, για τον προσδιορισμό του ύψους των παροχών αναπηρίας βάσει του νόμου για την κοινωνική ασφάλιση (κεφάλαιο 318 της νομοθεσίας της Μάλτας), οι διατάξεις του κεφαλαίου 5 του πρωτοκόλλου εφαρμόζονται τηρουμένων των αναλογιών.»·

4) μετά το σημείο με τίτλο «ΚΑΤΩ ΧΩΡΕΣ» προστίθεται το ακόλουθο σημείο:

«ΣΛΟΒΕΝΙΑ

Στις περιπτώσεις που αναφέρονται στο άρθρο SSC.39, για τον προσδιορισμό του ύψους των παροχών αναπηρίας βάσει της σλοβενικής νομοθεσίας, οι διατάξεις του κεφαλαίου 5 του πρωτοκόλλου εφαρμόζονται τηρουμένων των αναλογιών.»·

5) στο σημείο με τίτλο «ΙΣΠΑΝΙΑ» προστίθεται η ακόλουθη παράγραφος:

«5. Στις περιπτώσεις που αναφέρονται στο άρθρο SSC.39, για τον προσδιορισμό του ύψους των παροχών αναπηρίας σύμφωνα με τον γενικό νόμο για την κοινωνική ασφάλιση (βασιλικό νομοθετικό διάταγμα αριθ. 8/2015) και το ενοποιημένο κείμενο του νόμου για τις συντάξεις δημοσίων υπαλλήλων (Ley de Clases Pasivas) (βασιλικό νομοθετικό διάταγμα αριθ. 670/1987), οι διατάξεις του κεφαλαίου 5 του πρωτοκόλλου εφαρμόζονται τηρουμένων των αναλογιών.».

Άρθρο 6

Η παρούσα απόφαση αρχίζει να ισχύει την ημέρα της δημοσίευσής της.

…,

Για την ειδική επιτροπή συντονισμού της κοινωνικής ασφάλισης

Οι συμπρόεδροι